



Βρυξέλλες, 26 Ιουλίου 2019
(OR. en)

Διοργανικός φάκελος:
2019/0145(NLE)

11037/19
ADD 1

TRANS 404
MAR 131
EDUC 344
SOC 540
ETS 20
MI 561

ΣΗΜΕΙΩΜΑ

Αποστολέας: Γενική Γραμματεία του Συμβουλίου

Αποδέκτης: Αντιπροσωπίες

Αριθ. εγγρ. Επιτρ.: ST 10915/19 ADD 1

Θέμα: Απόφαση του Συμβουλίου σχετικά με τη θέση που πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης στην ευρωπαϊκή επιτροπή για την εκπόνηση προτύπων στον τομέα της εσωτερικής ναυσιπλοΐας και στην κεντρική επιτροπή για τη ναυσιπλοΐα στον Ρήνο σχετικά με την έγκριση προτύπων για τα επαγγελματικά προσόντα στην εσωτερική ναυσιπλοΐα

Προσάρτημα της προαναφερόμενης απόφασης του Συμβουλίου.

ΠΡΟΣΑΡΤΗΜΑ
ΠΡΟΤΥΠΑ ΤΗΣ CESNI ΓΙΑ ΤΑ ΥΠΟΔΕΙΓΜΑΤΑ ΣΤΟΝ ΤΟΜΕΑ ΤΩΝ
ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΙΚΩΝ ΠΡΟΣΟΝΤΩΝ ΣΤΗΝ ΕΣΩΤΕΡΙΚΗ ΝΑΥΣΙΠΛΟΪΑ

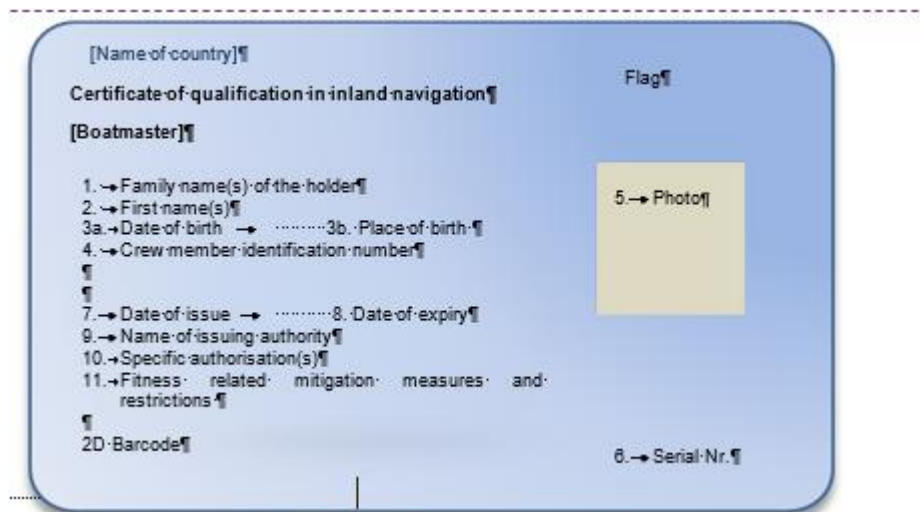
1. ΠΡΟΤΥΠΑ ΓΙΑ ΤΑ ΥΠΟΔΕΙΓΜΑΤΑ ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΟΥ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΙΚΩΝ ΠΡΟΣΟΝΤΩΝ ΠΛΟΙΑΡΧΟΥ ΚΑΙ ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΟΥ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΙΚΩΝ ΠΡΟΣΟΝΤΩΝ ΕΜΠΕΙΡΟΓΝΩΜΟΝΑ ΣΤΗ ΧΡΗΣΗ ΥΓΡΟΠΟΙΗΜΕΝΟΥ ΦΥΣΙΚΟΥ ΑΕΡΙΟΥ (ΥΦΑ) ΚΑΙ ΕΜΠΕΙΡΟΓΝΩΜΟΝΑ ΕΠΙΒΑΤΗΓΟΥ ΝΑΥΤΙΛΙΑΣ

1.1. Πρότυπο ηλεκτρονικού μορφότυπου πιστοποιητικών επαγγελματικών προσόντων

Το υπόδειγμα πιστοποιητικού επαγγελματικών προσόντων πλοιάρχου και το υπόδειγμα πιστοποιητικού επαγγελματικών προσόντων εμπειρογνώμονα στη χρήση υγροποιημένου φυσικού αερίου (ΥΦΑ) ή εμπειρογνώμονα επιβατηγού ναυτιλίας είναι έγγραφο PDF/A που περιλαμβάνει τα δεδομένα που αφορούν το σχετικό πιστοποιητικό τα οποία μπορούν να εξαχθούν από το προσωπικό αρχείο του μέλους του πληρώματος στη βάση δεδομένων που αναφέρεται στο άρθρο 25 παράγραφος 2 της οδηγίας (ΕΕ) 2017/2397 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου¹. Το πιστοποιητικό επαγγελματικών προσόντων εκδίδεται σε ηλεκτρονικό μορφότυπο με δισδιάστατο γραμμικό κώδικα, συμπεριλαμβανομένων των χαρακτηριστικών ασφαλείας που επιτρέπουν την εξακρίβωση της προέλευσης και της ακεραιότητας των δεδομένων σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 910/2014 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου² (κανονισμός eIDAS).

¹ Οδηγία (ΕΕ) 2017/2397 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 12ης Δεκεμβρίου 2017, σχετικά με την αναγνώριση των επαγγελματικών προσόντων στην εσωτερική ναυσιπλοΐα και την κατάργηση των οδηγιών 91/672/ΕΟΚ και 96/50/ΕΚ του Συμβουλίου (ΕΕ L 345 της 27.12.2017, σ. 53-86).

² Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 910/2014 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 23ης Ιουλίου 2014, σχετικά με την ηλεκτρονική ταυτοποίηση και τις υπηρεσίες εμπιστοσύνης για τις ηλεκτρονικές συναλλαγές στην εσωτερική αγορά και την κατάργηση της οδηγίας 1999/93/ΕΚ (ΕΕ L 257 της 28.8.2014, σ. 73-114).



Οδηγίες:

1. Επώνυμο/-α του τρέχοντος κατόχου
2. Όνομα/-τα του τρέχοντος κατόχου

Τα ονόματα αναγράφονται με τον ίδιο τρόπο όπως στην ταυτότητα ή στο διαβατήριό του ενδιαφερομένου με κωδικοποίηση UNICODE.

Εάν η γραφή ενός ονόματος είναι διαφορετική με κωδικοποίηση UNICODE και ASCII, υπάρχει επίσης μεταγραφή σε ASCII εντός παρενθέσεων.

- 3α. Ημερομηνία γέννησης (ηη/μμ/εεεε)
- 3β. Τόπος γέννησης (πόλη)
4. Αριθμός ταυτοποίησης μέλους πληρώματος του κατόχου όπως στη βάση δεδομένων που αναφέρεται στο άρθρο 25 παράγραφος 2 της οδηγίας (ΕΕ) 2017/2397
5. Φυσική ταυτοποίηση του κατόχου με εισαγωγή ηλεκτρονικού αρχείου εικόνας
6. Αριθμός σειράς του πιστοποιητικού
7. Ημερομηνία έκδοσης του πιστοποιητικού

8. Ημερομηνία λήξης
9. Ονομασία της εκδίδουσας αρχής
10. Κωδικοποίηση ειδικών εξουσιοδότησης/-ων: R (για σκάφη που πλέουν με τη βοήθεια ραντάρ), M (για τις εσωτερικές πλωτές οδούς θαλάσσιου χαρακτήρα), τμήματα με ειδικούς κινδύνους όπως κωδικοποιούνται στο ευρωπαϊκό σύστημα διαχείρισης δεδομένων αναφοράς (ERDMS), C (για μεγάλες νηοπομπές), με την κωδικοποίηση της εκδίδουσας αρχής και ένδειξη του αριθμού σειράς της εξουσιοδότησης
11. Μέτρα μετριασμού και περιορισμοί που σχετίζονται με τη φυσική κατάσταση (κωδικός 01 έως 09 όπως στο ES-QIN)

Για το πιστοποιητικό επαγγελματικών προσόντων εμπειρογνομόνων στη χρήση υγροποιημένου φυσικού αερίου (ΥΦΑ) ή εμπειρογνομόνων επιβατηγού ναυτιλίας, τα σημεία αριθ. 10 και 11 δεν ισχύουν.

Όσον αφορά το ενωσιακό πιστοποιητικό επαγγελματικών προσόντων, ο τίτλος του εγγράφου μπορεί να αντικατασταθεί από τον τίτλο «Πιστοποιητικό επαγγελματικών προσόντων της Ευρωπαϊκής Ένωσης στην εσωτερική ναυσιπλοΐα»

και η σημαία μπορεί να είναι η σημαία της Ευρωπαϊκής Ένωσης.

Όσον αφορά το ενωσιακό πιστοποιητικό επαγγελματικών προσόντων που εκδίδεται σύμφωνα με τους κανονισμούς προσωπικού για τη ναυσιπλοΐα στον Ρήνο, ο τίτλος του εγγράφου μπορεί να αντικατασταθεί από τον τίτλο

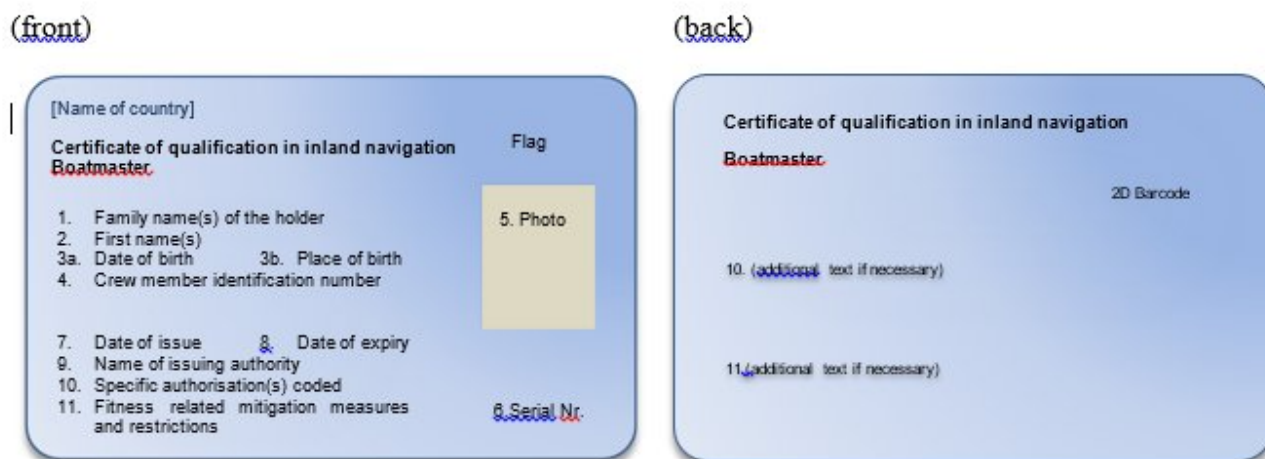
«Πιστοποιητικό επαγγελματικών προσόντων CCNR»

και η σημαία μπορεί να είναι η σημαία CCNR.

Οπτικά χαρακτηριστικά του πιστοποιητικού επαγγελματικών προσόντων: Φόντο σε ανοιχτό μπλε χρώμα, εκτυπώσιμο σε A4

1.2. Πρότυπο φυσικού μορφότυπου των πιστοποιητικών επαγγελματικών προσόντων πλοιάρχου

1.2.1. Υπόδειγμα για τα πιστοποιητικά επαγγελματικών προσόντων πλοιάρχου



Οδηγίες:

1. Επώνυμο/-α του τρέχοντος κατόχου
2. Όνομα/-τα του τρέχοντος κατόχου

Τα ονόματα αναγράφονται με τον ίδιο τρόπο όπως στην ταυτότητα ή στο διαβατήριό του ενδιαφερομένου με κωδικοποίηση UNICODE.

Εάν η γραφή ενός ονόματος είναι διαφορετική με κωδικοποίηση UNICODE και ASCII, υπάρχει επίσης μεταγραφή σε ASCII εντός παρενθέσεων.

- 3α. Ημερομηνία γέννησης (ηη/μμ/εεεε)
- 3β. Τόπος γέννησης (πόλη)
4. Αριθμός ταυτοποίησης μέλους πληρώματος του κατόχου όπως στη βάση δεδομένων που αναφέρεται στο άρθρο 25 παράγραφος 2 της οδηγίας (ΕΕ) 2017/2397
5. Φυσική ταυτοποίηση του κατόχου με εισαγωγή ηλεκτρονικού αρχείου εικόνας
6. Αριθμός σειράς του πιστοποιητικού

7. Ημερομηνία έκδοσης του πιστοποιητικού
8. Ημερομηνία λήξης
9. Ονομασία της εκδίδουσας αρχής
10. Κωδικοποίηση ειδικών εξουσιοδότησης/-ων: R (για σκάφη που πλέουν με τη βοήθεια ραντάρ), M (για τις εσωτερικές πλωτές οδούς θαλάσσιου χαρακτήρα), τμήματα με ειδικούς κινδύνους όπως κωδικοποιούνται στο ευρωπαϊκό σύστημα διαχείρισης δεδομένων αναφοράς (ERDMS), C (για μεγάλες νηοπομπές)
11. Μέτρα μετριασμού και περιορισμοί που σχετίζονται με τη φυσική κατάσταση (κωδικός όπως στο ES-QIN)

Όσον αφορά τα ενωσιακά πιστοποιητικά επαγγελματικών προσόντων, ο τίτλος στο εμπρός και το πίσω μέρος του εγγράφου μπορεί να αντικατασταθεί από τον τίτλο

«Πιστοποιητικά επαγγελματικών προσόντων της Ευρωπαϊκής Ένωσης στην εσωτερική
ναυσιπλοΐα
Πλοίαρχος»

και η σημαία μπορεί να είναι η σημαία της Ευρωπαϊκής Ένωσης.

Όσον αφορά τα πιστοποιητικά επαγγελματικών προσόντων που εκδίδονται σύμφωνα με τους κανονισμούς προσωπικού για τη ναυσιπλοΐα στον Ρήνο, ο τίτλος στο εμπρός και το πίσω μέρος του εγγράφου μπορεί να αντικατασταθεί από τον τίτλο

«Πιστοποιητικό επαγγελματικών προσόντων CCNR
Πλοίαρχος»

και η σημαία μπορεί να είναι η σημαία CCNR.

Φυσικά χαρακτηριστικά του πιστοποιητικού επαγγελματικών προσόντων πλοίαρχου: Φόντο σε ανοιχτό μπλε χρώμα. Μορφότυπο κάρτας ID1 σύμφωνα με το πρότυπο ISO / IEC 7810.

1.2.2. Υπόδειγμα πιστοποιητικού επαγγελματικών προσόντων εμπειρογνομόνων στη χρήση υγροποιημένου φυσικού αερίου (ΥΦΑ) και εμπειρογνομόνων επιβατηγού ναυτιλίας

(front)



[Name of country]

Flag

Certificate of qualification in inland navigation

[LNG expert] [~~passenger~~ navigation expert]

1. Family name(s) of the holder
2. First name(s)
3a. Date of birth 3b. Place of birth
4. Crew member identification number

5. Photo

7. Date of issue 8. Date of expiry
9. Name of issuing authority

6. Serial Nr.

(back)



2D Barcode

Οδηγίες:

1. Επώνυμο/-α του τρέχοντος κατόχου
2. Όνομα/-τα του τρέχοντος κατόχου

Τα ονόματα αναγράφονται με τον ίδιο τρόπο όπως στην ταυτότητα ή στο διαβατήριό του ενδιαφερομένου με κωδικοποίηση UNICODE.

Εάν η γραφή ενός ονόματος είναι διαφορετική με κωδικοποίηση UNICODE και ASCII, υπάρχει επίσης μεταγραφή σε ASCII εντός παρενθέσεων.

- 3α. Ημερομηνία γέννησης (ηη/μμ/εεεε)
- 3β. Τόπος γέννησης (πόλη)
4. Αριθμός ταυτοποίησης μέλους πληρώματος του κατόχου όπως στη βάση δεδομένων που αναφέρεται στο άρθρο 25 παράγραφος 2 της οδηγίας (ΕΕ) 2017/2397
5. Φυσική ταυτοποίηση του κατόχου με εισαγωγή ηλεκτρονικού αρχείου εικόνας
6. Αριθμός σειράς του πιστοποιητικού

7. Ημερομηνία έκδοσης του πιστοποιητικού
8. Ημερομηνία λήξης
9. Εκδίδουσα αρχή

Όσον αφορά τα ενωσιακά πιστοποιητικά επαγγελματικών προσόντων, ο τίτλος στο εμπρός μέρος του εγγράφου μπορεί να αντικατασταθεί από τον τίτλο

«Πιστοποιητικά επαγγελματικών προσόντων της Ευρωπαϊκής Ένωσης στην εσωτερική ναυσιπλοΐα
εμπειρογνώμονας στη χρήση υγροποιημένου φυσικού αερίου (ΥΦΑ)»
ή
«Πιστοποιητικά επαγγελματικών προσόντων της Ευρωπαϊκής Ένωσης στην εσωτερική ναυσιπλοΐα
Εμπειρογνώμονας επιβατηγού ναυτιλίας»

και η σημαία μπορεί να είναι η σημαία της Ευρωπαϊκής Ένωσης.

Όσον αφορά τα πιστοποιητικά επαγγελματικών προσόντων που εκδίδονται σύμφωνα με τους κανονισμούς προσωπικού για τη ναυσιπλοΐα στον Ρήνο, ο τίτλος στο εμπρός μέρος του εγγράφου μπορεί να αντικατασταθεί από τον τίτλο

«Πιστοποιητικό επαγγελματικών προσόντων CCNR
εμπειρογνώμονας στη χρήση υγροποιημένου φυσικού αερίου (ΥΦΑ)»
ή
«Πιστοποιητικό επαγγελματικών προσόντων CCNR
Εμπειρογνώμονας επιβατηγού ναυτιλίας»

και η σημαία μπορεί να είναι η σημαία CCNR.

Φυσικά χαρακτηριστικά του πιστοποιητικού επαγγελματικών προσόντων εμπειρογνώμονα επιβατηγού ναυτιλίας ή εμπειρογνώμονα στη χρήση υγροποιημένου φυσικού αερίου (ΥΦΑ): Φόντο σε ανοιχτό μπλε χρώμα. Μορφότυπο κάρτας ID1 σύμφωνα με το πρότυπο ISO / IEC 7810.

2. ΥΠΟΔΕΙΓΜΑ ΝΑΥΤΙΚΟΥ ΦΥΛΛΑΔΙΟΥ

Σελίδα 1

Όνομα χώρας

Σημαία

Ναυτικό φυλλάδιο

Ταυτοποίηση κατόχου

1. Επώνυμο/-α του κατόχου:

2. Όνομα/-τα:

3α. Ημερομηνία γέννησης:

3β. Τόπος γέννησης:

4. Αριθμός ταυτοποίησης μέλους πληρώματος:

5. Φωτογραφία

Ταυτοποίηση ναυτικού φυλλαδίου

1. Αριθμός σειράς:
2. Ημερομηνία έκδοσης:
3. Εκδίδουσα αρχή:
4. Υπογραφή και σφραγίδα της εκδίδουσας αρχής:
5. Αριθμός σειράς προηγούμενου ναυτικού φυλλαδίου:

Αριθμός σειράς του ναυτικού
φυλλαδίου

Σελίδα 2 του υποδείγματος

Χωρίς περιεχόμενο

Χρόνος υπηρεσίας

Χρόνος υπηρεσίας στο σκάφος, όνομα του σκάφους: UNTERWALDEN

Ενιαίος ευρωπαϊκός αριθμός ταυτοποίησης σκαφών ή άλλος επίσημος αριθμός σκάφους: 07000281 _____

Τύπος σκάφους¹: _____

Κράτος νηολόγησης: CH _____

Μήκος του σκάφους σε m*) _____

Ονοματεπώνυμο και διεύθυνση του κατόχου: _____

TSAG, Hauptstrasse 55, CH-4127 Riehen, Basel-Stadt _____

Ο κάτοχος ανέλαβε υπηρεσία ως: _____

Ο κάτοχος ανέλαβε υπηρεσία στις (ημερομηνία): 22.10.1995 _____

Λήξη υπηρεσίας (ημερομηνία): 22.11.1996 _____

Πλοίαρχος (ονοματεπώνυμο και διεύθυνση): _____

K. Huber, Rheinstrasse 55, D-76497 Wintersdorf _____

Τόπος, ημερομηνία, και υπογραφή του πλοιάρχου: Rotterdam, 20.11.1996 K.Huber _____

Χρόνος υπηρεσίας στο σκάφος, όνομα του σκάφους: _____

Ενιαίος ευρωπαϊκός αριθμός ταυτοποίησης σκαφών ή άλλος επίσημος αριθμός σκάφους: _____

Τύπος σκάφους _____

Κράτος νηολόγησης: _____

Μήκος του σκάφους σε m*, /αριθμός επιβατών* _____

Κάτοχος (ονοματεπώνυμο και διεύθυνση): _____

Ο κάτοχος ανέλαβε υπηρεσία ως: _____

Ο κάτοχος ανέλαβε υπηρεσία στις (ημερομηνία): _____

Λήξη υπηρεσίας (ημερομηνία): _____

Πλοίαρχος (ονοματεπώνυμο και διεύθυνση): _____

Τόπος, ημερομηνία, και υπογραφή του πλοιάρχου: _____

Χρόνος υπηρεσίας στο σκάφος, όνομα του σκάφους: _____

Ενιαίος ευρωπαϊκός αριθμός ταυτοποίησης σκαφών ή άλλος επίσημος αριθμός σκάφους: _____

Τύπος σκάφους _____

Κράτος νηολόγησης: _____

Μήκος του σκάφους σε m*, /αριθμός επιβατών* _____

¹ Για τον τύπο σκάφους, υποδεικνύετε πάντα εάν πρόκειται για δεξαμενόπλοιο τύπου C ή G, μεγάλη νηοπομπή ή άλλο σκάφος που χρησιμοποιεί ΥΦΑ ως καύσιμο
*) διαγράφεται η περιττή ένδειξη

Κάτοχος (ονοματεπώνυμο και διεύθυνση): _____

Ο κάτοχος ανέλαβε υπηρεσία ως: _____

Ο κάτοχος ανέλαβε υπηρεσία στις (ημερομηνία): _____

Λήξη υπηρεσίας (ημερομηνία): _____

Πλοίαρχος (ονοματεπώνυμο και διεύθυνση): _____

Τόπος, ημερομηνία, και υπογραφή του πλοιάρχου: _____

Χρόνος υπηρεσίας στο σκάφος, όνομα του σκάφους: _____

Ενιαίος ευρωπαϊκός αριθμός ταυτοποίησης σκαφών ή άλλος επίσημος αριθμός σκάφους: _____

Τύπος σκάφους _____

Κράτος νηολόγησης: _____

Μήκος του σκάφους σε m^{*}, /αριθμός επιβατών^{*} _____

Κάτοχος (ονοματεπώνυμο και διεύθυνση): _____

Ο κάτοχος ανέλαβε υπηρεσία ως: _____

Ο κάτοχος ανέλαβε υπηρεσία στις (ημερομηνία): _____

Λήξη υπηρεσίας (ημερομηνία): _____

Πλοίαρχος (ονοματεπώνυμο και διεύθυνση): _____

Τόπος, ημερομηνία, και υπογραφή του πλοιάρχου: _____

φυλλαδίου

Αριθμός σειράς του ναυτικού

Σελίδες 4 έως 23 όπως η σελίδα 3

Χρόνος πλεύσης και τμήματα εσωτερικών πλωτών οδών πλεύσης τους τελευταίους 15 μήνες

Ο αριθμός των ημερών πλεύσης θα πρέπει να συμφωνεί με τον χρόνο πλεύσης που έχει καταχωρισθεί στο ημερολόγιο πλοίου!

Όνομα του σκάφους: ή ενιαίος ευρωπαϊκός αριθμός ταυτοποίησης σκαφών	Ταξίδι από (km)	μέσω	προς (km)	Έναρξη ταξιδιού (ημερομηνία α)	Ημέρες διακοπής	Τέλος ταξιδιού (ημερομηνία α)	Συνολικός αριθμός ημερών πλεύσης	Υπογραφή πλοιάρχου
A	B			Γ	Δ	E	ΣΤ	Z
1								
2								
3								

πλήρες έγγραφο ☐ναι ☐όχι

Αμφιβολίες στη γραμμή/-ές _____

Οι αμφιβολίες εξαιρέθηκαν με ☐ την προσκόμιση (τιμημάτων) του ημερολογίου πλοίου ☐ άλλων επίσημων εγγράφων

Οι επικεφαλίδες των στηλών Α έως Ζ δεν εκτυπώνονται στις επόμενες σελίδες 26 έως 55.

Χώρος που προορίζεται για την αρμόδια αρχή

Συμπληρώνεται από την αρχή: Συνολικός αριθμός ημερών πλεύσης που λαμβάνονται υπόψη από την παρούσα σελίδα

Σήμα επικύρωσης της αρμόδιας αρχής

Υποβλήθηκε (ημερομηνία)

Υπογραφή και σφραγίδα της αρχής

Σελίδα 25 του υποδείγματος

Χρόνος πλεύσης και τμήματα εσωτερικών πλωτών οδών πλεύσης τους τελευταίους 15 μήνες

Έτος: ...2015/2016...

Ο αριθμός των ημερών πλεύσης θα πρέπει να συμφωνεί με τον χρόνο πλεύσης που έχει καταχωρισθεί στο ημερολόγιο πλοίου!

A	B	Γ	Δ	E	ΣΤ	Z
1 07000281	Rotterdam (999,00) Mainz (500,00) Wien (1930,00)	22.11.15	11	17/12/2015	15	Υπογραφή Huber
2 07000281	Wien (1930,00) Mainz (500,00) Basel (169,90)	20/12/2015	4	04/01/2016	12	Υπογραφή Huber
3 07000281	Basel (169,90) Rotterdam (999,90)	06/01/2016	0	10/01/2016	5	Υπογραφή Huber
4 07000281	Rotterdam (999,90) Antwerpen (20,00) Basel (169,90)	13/01/2016	1	23/01/2016	10	Υπογραφή Huber
5 07000281	Basel (169,90) Antwerpen (20,00)	25/01/2016	0	29/01/2016	5	Υπογραφή Huber
6 07000281	Antwerpen (20,00) Basel (169,90)	01/02/2016	0	07/02/2016	7	Υπογραφή Huber
7 07000281	Basel (169,90) Mainz (500,00) Bratislava (1867,00)	09/02/2016	5	22/02/2016	9	Υπογραφή Huber
8 07000281	Bratislava (1867,00) Regensburg (2376,30)	27/02/2016	0	02/03/2016	5	Υπογραφή Huber
9 07000281	Regensburg (2376,30) Mainz (500,00) Rotterdam (999,90)	03/03/2016	0	09/03/2016	7	Υπογραφή Huber
10 07000281	Rotterdam (999,90) Basel (169,90)	12/03/2016	0	17/03/2016	6	Υπογραφή Huber

Πλήρες έγγραφο ☐ναι ☐όχι

Αμφιβολίες στη γραμμή/-ές

Οι αμφιβολίες εξαλείφθηκαν με την προσκόμιση ☐ (τιμημάτων) του ημερολογίου πλοίου ☐ άλλων επίσημων εγγράφων

Χώρος που προορίζεται για την αρμόδια αρχή

Συμπληρώνεται από την αρχή: Συνολικός αριθμός ημερών πλεύσης που λαμβάνονται υπόψη από την παρούσα σελίδα	81
---	----

Σήμα επικύρωσης της αρμόδιας αρχής

Υποβλήθηκε (ημερομηνία) _____

Υπογραφή και σφραγίδα της αρχής

Χρόνος πλεύσης και τμήματα εσωτερικών πλωτών οδών πλεύσης τους τελευταίους 15 μήνες**Έτος:**

Ο αριθμός των ημερών πλεύσης θα πρέπει να συμφωνεί με τον χρόνο πλεύσης που έχει καταχωρισθεί στο ημερολόγιο πλοίου!

A	B	Γ	Δ	E	ΣΤ	Z
1						
2						
3						
4						
5						
6						
7						
8						
9						
10						

Πλήρες έγγραφο

☐ ναι☐ όχι

Αμφιβολίες στη γραμμή/-ές _____

Οι αμφιβολίες εξαιρέθηκαν με την προσκόμιση ☐ (τμημάτων) του ημερολογίου πλοίου ☐ άλλων επίσημων εγγράφων

Χώρος που προορίζεται για την αρμόδια αρχή

Συμπληρώνεται από την αρχή: Συνολικός αριθμός ημερών πλεύσης που λαμβάνονται υπόψη από την παρούσα σελίδα

Σήμα επικύρωσης της αρμόδιας αρχής

Υποβλήθηκε (ημερομηνία) _____

Υπογραφή και σφραγίδα της αρχής

Σελίδες 27 έως 55 όπως η σελίδα 26

Οδηγίες για τις εκδίδουσες αρχές

Σημαία: Η σημαία είναι σημαία της ΕΕ, σημαία CCNR ή σημαία τρίτης χώρας, κατά περίπτωση.

Ταυτοποίηση κατόχου

1. Επώνυμο/-α του τρέχοντος κατόχου
2. Όνομα/-τα του τρέχοντος κατόχου

Τα ονόματα αναγράφονται με τον ίδιο τρόπο όπως στην ταυτότητα ή στο διαβατήριό του ενδιαφερομένου με κωδικοποίηση UNICODE.

Εάν η γραφή ενός ονόματος είναι διαφορετική με κωδικοποίηση UNICODE και ASCII, υπάρχει επίσης μεταγραφή σε ASCII εντός παρενθέσεων.

- 3α. Ημερομηνία γέννησης (ηη/μμ/εεεε)
- 3β. Τόπος γέννησης (πόλη)
4. Αριθμός ταυτοποίησης μέλους πληρώματος του κατόχου όπως στη βάση δεδομένων που αναφέρεται στο άρθρο 25 παράγραφος 2 της οδηγίας (ΕΕ) 2017/2397¹

Ταυτοποίηση ναυτικού φυλλαδίου

1. Ο αριθμός σειράς του ναυτικού φυλλαδίου επαναλαμβάνεται στο κατώτερο τμήμα κάθε σελίδας.

Φυσικά χαρακτηριστικά: του ναυτικού φυλλαδίου

Λευκό φόντο. Μορφότυπο: Α5 σύμφωνα με το πρότυπο ISO 216.

¹ Οδηγία (ΕΕ) 2017/2397 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 12ης Δεκεμβρίου 2017, σχετικά με την αναγνώριση των επαγγελματικών προσόντων στην εσωτερική ναυσιπλοΐα και την κατάρτιση των οδηγών 91/672/ΕΟΚ και 96/50/ΕΚ του Συμβουλίου (ΕΕ L 345 της 27.12.2017, σ. 53).

**3. ΥΠΟΔΕΙΓΜΑ ΝΑΥΤΙΚΟΥ ΦΥΛΛΑΔΙΟΥ ΣΕ ΣΥΝΔΥΑΣΜΟ ΜΕ ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΑ
ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΙΚΩΝ ΠΡΟΣΟΝΤΩΝ**

Σελίδα 1 του υποδείγματος

Όνομα χώρας

Σημαία

Ναυτικό φυλλάδιο σε συνδυασμό με πιστοποιητικά επαγγελματικών προσόντων

**Ταυτοποίηση κατόχου
κωδικός**

Δισδιάστατος γραμμωτός

1. Επώνυμο/-α του κατόχου:

2. Όνομα/-τα:

3α. Ημερομηνία γέννησης:

3β. Τόπος γέννησης:

4. Αριθμός ταυτοποίησης μέλους πληρώματος:

5. Φωτογραφία

Ταυτοποίηση ναυτικού φυλλαδίου

1. Αριθμός σειράς:
2. Ημερομηνία έκδοσης:
3. Εκδίδουσα αρχή:
4. Υπογραφή και σφραγίδα της εκδίδουσας αρχής:
5. Αριθμός σειράς προηγούμενου ναυτικού φυλλαδίου:

Πιστοποιητικά επαγγελματικών προσόντων της Ευρωπαϊκής Ένωσης και πιστοποιητικά επαγγελματικών προσόντων που εκδίδονται σύμφωνα με τους κανονισμούς προσωπικού για τη ναυσιπλοΐα στον Ρήνο, ως μαθητευόμενου, ναυτόπαιδου, ναύτη, ειδικευμένου ναύτη και πηδαλιούχου

Τίτλος πιστοποιητικού: _____

Μέτρα μετριασμού και περιορισμοί που σχετίζονται με την υγεία:

Αριθμός σειράς:

Ημερομηνία έκδοσης:

Ημερομηνία λήξης:

Εκδίδουσα αρχή:

Υπογραφή και σφραγίδα της εκδίδουσας αρχής:

Τίτλος πιστοποιητικού: _____

Μέτρα μετριασμού και περιορισμοί που σχετίζονται με την υγεία:

Αριθμός σειράς:

Ημερομηνία έκδοσης:

Ημερομηνία λήξης:

Εκδίδουσα αρχή:

Υπογραφή και σφραγίδα της εκδίδουσας αρχής:

Τίτλος πιστοποιητικού: _____

Μέτρα μετριασμού και περιορισμοί που σχετίζονται με την υγεία:

Αριθμός σειράς:

Ημερομηνία έκδοσης:

Ημερομηνία λήξης:

Εκδίδουσα αρχή:

Υπογραφή και σφραγίδα της εκδίδουσας αρχής:

Τίτλος πιστοποιητικού: _____

Μέτρα μετριασμού και περιορισμοί που σχετίζονται με την υγεία:

Αριθμός σειράς:

Ημερομηνία έκδοσης:

Ημερομηνία λήξης:

Εκδίδουσα αρχή:

Υπογραφή και σφραγίδα της εκδίδουσας αρχής:

Τίτλος πιστοποιητικού: _____

Μέτρα μετριασμού και περιορισμοί που σχετίζονται με την υγεία:

Αριθμός σειράς:

Ημερομηνία έκδοσης:

Ημερομηνία λήξης:

Εκδίδουσα αρχή:

Υπογραφή και σφραγίδα της εκδίδουσας αρχής:

Λοιπά πιστοποιητικά επαγγελματικών προσόντων για την εσωτερική ναυσιπλοΐα

Τίτλος πιστοποιητικού: _____

Μέτρα μετριασμού και περιορισμοί που σχετίζονται με την υγεία:

Αριθμός σειράς:

Ημερομηνία έκδοσης:

Ημερομηνία λήξης:

Εκδίδουσα αρχή:

Υπογραφή και σφραγίδα της εκδίδουσας αρχής:

Τίτλος πιστοποιητικού: _____

Μέτρα μετριασμού και περιορισμοί που σχετίζονται με την υγεία:

Αριθμός σειράς:

Ημερομηνία έκδοσης:

Ημερομηνία λήξης:

Εκδίδουσα αρχή:

Υπογραφή και σφραγίδα της εκδίδουσας αρχής:

Τίτλος πιστοποιητικού: _____

Μέτρα μετριασμού και περιορισμοί που σχετίζονται με την υγεία:

Αριθμός σειράς:

Ημερομηνία έκδοσης:

Ημερομηνία λήξης:

Εκδίδουσα αρχή:

Υπογραφή και σφραγίδα της εκδίδουσας αρχής:

Χρόνος υπηρεσίας

Χρόνος υπηρεσίας στο σκάφος, όνομα του σκάφους: UNTERWALDEN

Ενιαίος ευρωπαϊκός αριθμός ταυτοποίησης σκαφών ή άλλος επίσημος αριθμός σκάφους: 07000281

Τύπος σκάφους¹: _____

Κράτος νηολόγησης: CH

Μήκος του σκάφους σε **m**^{*}, /αριθμός επιβατών* 105 m

Ονοματεπώνυμο και διεύθυνση του κατόχου: _____

TSAG, Hauptstrasse 55, CH-4127 Riehen, Basel-Stadt

Ο κάτοχος ανέλαβε υπηρεσία ως: 2

Ο κάτοχος ανέλαβε υπηρεσία στις (ημερομηνία): 22.10.1995

Λήξη υπηρεσίας (ημερομηνία): 22.11.1996

/Πλοίαρχος (ονοματεπώνυμο και διεύθυνση): _____

K. Huber, Rheinstrasse 55, D-76497 Wintersdorf

Τόπος, ημερομηνία, και υπογραφή του πλοίαρχου: Rotterdam, 20.11.1996

K. Huber

Χρόνος υπηρεσίας στο σκάφος, όνομα του σκάφους: _____

Ενιαίος ευρωπαϊκός αριθμός ταυτοποίησης σκαφών ή άλλος επίσημος αριθμός σκάφους: _____

Τύπος σκάφους: _____

Κράτος νηολόγησης: _____

Μήκος του σκάφους σε **m**^{*}, /αριθμός επιβατών* _____

Κάτοχος (ονοματεπώνυμο και διεύθυνση): _____

Ο κάτοχος ανέλαβε υπηρεσία ως: _____

Ο κάτοχος ανέλαβε υπηρεσία στις (ημερομηνία): _____

Λήξη υπηρεσίας (ημερομηνία): _____

Πλοίαρχος (ονοματεπώνυμο και διεύθυνση): _____

Ημερομηνία, τόπος και υπογραφή του πλοίαρχου: _____

Χρόνος υπηρεσίας στο σκάφος, όνομα του σκάφους: _____

Ενιαίος ευρωπαϊκός αριθμός ταυτοποίησης σκαφών ή άλλος επίσημος αριθμός σκάφους: _____

Τύπος σκάφους: _____

Κράτος νηολόγησης: _____

Μήκος του σκάφους σε **m**^{*}, /αριθμός επιβατών* _____

Κάτοχος (ονοματεπώνυμο και διεύθυνση): _____

¹ Για τον τύπο σκάφους, υποδεικνύετε πάντα εάν πρόκειται για δεξαμενόπλοιο τύπου C ή G, μεγάλη νηοπομπή ή άλλο σκάφος που χρησιμοποιεί ΥΦΑ ως καύσιμο

*) διαγράφεται η περιττή ένδειξη

Ο κάτοχος ανέλαβε υπηρεσία ως: _____

Ο κάτοχος ανέλαβε υπηρεσία στις (ημερομηνία): _____

Λήξη υπηρεσίας (ημερομηνία): _____

Πλοίαρχος (ονοματεπώνυμο και διεύθυνση): _____

Ημερομηνία, τόπος και υπογραφή του πλοιάρχου: _____

Χρόνος υπηρεσίας στο σκάφος, όνομα του σκάφους: _____

Ενιαίος ευρωπαϊκός αριθμός ταυτοποίησης σκαφών ή άλλος επίσημος αριθμός σκάφους: _____

Τύπος σκάφους: _____

Κράτος νηολόγησης: _____

Μήκος του σκάφους σε m*, /αριθμός επιβατών* _____

Κάτοχος (ονοματεπώνυμο και διεύθυνση): _____

Ο κάτοχος ανέλαβε υπηρεσία ως: _____

Ο κάτοχος ανέλαβε υπηρεσία στις (ημερομηνία): _____

Λήξη υπηρεσίας (ημερομηνία): _____

Πλοίαρχος (ονοματεπώνυμο και διεύθυνση): _____

Ημερομηνία, τόπος και υπογραφή του πλοιάρχου: _____

Σελίδες 5 έως 23 όπως η σελίδα 4

Χρόνος πλεύσης και τμήματα εσωτερικών πλωτών οδών πλεύσης τους τελευταίους 15 μήνες

Ο αριθμός των ημερών πλεύσης θα πρέπει να συμφωνεί με τον χρόνο πλεύσης που έχει καταχωρισθεί στο ημερολόγιο πλοίου!

Όνομα του σκάφους ή ενιαίος ευρωπαϊκός αριθμός ταυτοποίησης σκαφών ή άλλος επίσημος αριθμός σκάφους	Ταξίδι από (km)	μέσω	προς (km)	Έναρξη ταξιδιού (ημερομηνία)	Ημέρες διακοπής	Τέλος ταξιδιού (ημερομηνία)	Συνολικός αριθμός ημερών πλεύσης	Υπογραφή πλοιάρχου
A	B		Γ	Δ	Ε	ΣΤ	Z	
1								
2								
3								

πλήρες έγγραφο

☐ ναι

☐ όχι

Αμφιβολίες στη γραμμή/-ές _____

Οι αμφιβολίες εξαλείφθηκαν με ☐ την προσκόμιση (τμημάτων) του ημερολογίου πλοίου ☐ άλλων επίσημων εγγράφων

Οι επικεφαλίδες των στηλών Α έως Ζ δεν εκτυπώνονται στις επόμενες σελίδες 25 έως 55.

Χώρος που προορίζεται για την αρμόδια αρχή

--	--

Συμπληρώνεται από την αρχή: Συνολικός αριθμός ημερών πλεύσης που λαμβάνονται υπόψη από την παρούσα σελίδα

Σήμα επικύρωσης της αρμόδιας αρχής

Υποβλήθηκε (ημερομηνία)

Σελίδα 25 του υποδείγματος

Χρόνος πλεύσης και τμήματα εσωτερικών πλωτών οδών πλεύσης τους τελευταίους 15 μήνες**Έτος: 2015/2016**

Ο αριθμός των ημερών πλεύσης θα πρέπει να συμφωνεί με τον χρόνο πλεύσης που έχει καταχωρισθεί στο ημερολόγιο πλοίου!

A	B	Γ	Δ	E	ΣΤ	Z
1 07000281	Rotterdam (999,90) Mainz (500,00) Wien (1930,00)	22.11.15	11	17/12/2015	15	Υπογραφή Huber
2 07000281	Wien (1930,00) Mainz (500,00) Basel (169,90)	20/12/2015	4	04/01/2016	12	Υπογραφή Huber
3 07000281	Basel (169,90) Rotterdam (999,90)	06/01/2016	0	10/01/2016	5	Υπογραφή Huber
4 07000281	Rotterdam (999,90) Antwerpen (20,00) Basel (169,90)	13/01/2016	1	23/01/2016	10	Υπογραφή Huber
5 07000281	Basel (169,90) Antwerpen (20,00)	25/01/2016	0	29/01/2016	5	Υπογραφή Huber
6 07000281	Antwerpen (20,00) Basel (169,90)	01/02/2016	0	07/02/2016	7	Υπογραφή Huber
7 07000281	Base (169,90) Mainz (500,00) Bratislava (1867,00)	09/02/2016	5	22/02/2016	9	Υπογραφή Huber
8 07000281	Bratislava (18657,00) Regensburg (2376,30)	27/02/2016	0	02/03/2016	5	Υπογραφή Huber
9 07000281	Regensburg (2376,30) Mainz (500,00) Rotterdam (999,90)	03/03/2016	0	09/03/2016	7	Υπογραφή Huber
10 07000281	Rotterdam (999,90) Basel (169,90)	12/03/2016	0	17/03/2016	6	Υπογραφή Huber

Πλήρες έγγραφο ☐ναι ☐όχι

Αμφιβολίες στη γραμμή/-ές _____

Οι αμφιβολίες εξαιρέθηκαν με την προσκόμιση ☐ (τιμημάτων) του ημερολογίου πλοίου ☐ άλλων επίσημων εγγράφων

Χώρος που προορίζεται για την αρμόδια αρχή

Συμπληρώνεται από την αρχή: Συνολικός αριθμός ημερών πλεύσης που λαμβάνονται υπόψη από την παρούσα σελίδα	81
---	----

Σήμα επικύρωσης της αρμόδιας αρχής

Υποβλήθηκε (ημερομηνία) _____

Υπογραφή και σφραγίδα της αρχής

Χρόνος πλεύσης και τμήματα εσωτερικών πλωτών οδών πλεύσης τους τελευταίους 15 μήνες

Έτος:.....

Ο αριθμός των ημερών πλεύσης θα πρέπει να συμφωνεί με τον χρόνο πλεύσης που έχει καταχωρισθεί στο ημερολόγιο πλοίου!

A	B	Γ	Δ	E	ΣΤ	Z
1						
2						
3						
4						
5						
6						
7						
8						
9						
10						

Πλήρες έγγραφο ☐ ναι ☐ όχι

Αμφιβολίες στη γραμμή/-ές _____

Οι αμφιβολίες εξαιρέθηκαν με την προσκόμιση ☐ (τμημάτων) του ημερολογίου πλοίου ☐ άλλων επίσημων εγγράφων

Χώρος που προορίζεται για την αρμόδια αρχή

Συμπληρώνεται από την αρχή. Συνολικός αριθμός ημερών πλεύσης που λαμβάνονται υπόψη από την παρούσα σελίδα

Σήμα επικύρωσης της αρμόδιας αρχής

Υποβλήθηκε (ημερομηνία)

Υπογραφή και σφραγίδα της αρχής

Σελίδες 27 έως 55 όπως η σελίδα 26

Οδηγίες για τις εκδίδουσες αρχές

Ταυτοποίηση κατόχου

1. Επώνυμο/-α του τρέχοντος κατόχου
2. Όνομα/-τα του τρέχοντος κατόχου

Τα ονόματα αναγράφονται με τον ίδιο τρόπο όπως στην ταυτότητα ή στο διαβατήριο του ενδιαφερομένου με κωδικοποίηση UNICODE.

Εάν η γραφή ενός ονόματος είναι διαφορετική με κωδικοποίηση UNICODE και ASCII, υπάρχει επίσης μεταγραφή σε ASCII εντός παρενθέσεων.

- 3α. Ημερομηνία γέννησης (ηη/μμ/εεεε)
- 3β. Τόπος γέννησης (πόλη)
4. Αριθμός ταυτοποίησης μέλους πληρώματος του κατόχου όπως προσδιορίζεται στη βάση δεδομένων που αναφέρεται στο άρθρο 25 παράγραφος 2 της οδηγίας (ΕΕ) 2017/2397 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου¹,

Ταυτοποίηση του ναυτικού φυλλαδίου

1. Ο αριθμός σειράς του ναυτικού φυλλαδίου επαναλαμβάνεται στο κατώτερο τμήμα κάθε σελίδας.

Πιστοποιητικά επαγγελματικών προσόντων

2. Ο τίτλος του εκδοθέντος πιστοποιητικού εισάγεται (με κεφαλαία γράμματα) από τη σχετική αρμόδια αρχή. Συμπληρώνεται από τον ακόλουθο αντίστοιχο αριθμό εντός παρενθέσεων: «(2)» για πηδαλιούχο, «(3)» για ειδικευμένο ναύτη, «(4)» για ναύτη, «(5)» για ναυτόπαιδο και «(6)» για μαθητευόμενο.

Όσον αφορά τα ενωσιακά πιστοποιητικά επαγγελματικών προσόντων, αναγράφεται ο τίτλος «Πιστοποιητικό επαγγελματικών προσόντων της Ευρωπαϊκής Ένωσης στην εσωτερική ναυσιπλοΐα» συνοδευόμενος από τα σχετικά προσόντα π.χ. «Πιστοποιητικό επαγγελματικών προσόντων της Ευρωπαϊκής Ένωσης στην εσωτερική ναυσιπλοΐα - Ειδικευμένος ναύτης (3)».

Όσον αφορά τα πιστοποιητικά επαγγελματικών προσόντων που εκδίδονται σύμφωνα με τους κανονισμούς προσωπικού για τη ναυσιπλοΐα στον Ρήνο, αναγράφεται ο τίτλος «Πιστοποιητικό επαγγελματικών προσόντων CCNR» συνοδευόμενος από τα σχετικά προσόντα π.χ. «Πιστοποιητικό επαγγελματικών προσόντων CCNR - Ειδικευμένος ναύτης (3)».

Χρόνος υπηρεσίας

Ο κάτοχος ανέλαβε υπηρεσία ως: η ιδιότητα αριθμείται σύμφωνα με τις οδηγίες τήρησης του ημερολογίου πλοίου.

Φυσικά χαρακτηριστικά του πιστοποιητικού: Λευκό φόντο. Μορφότυπο A5 σύμφωνα με το πρότυπο ISO 216.

¹Οδηγία (ΕΕ) 2017/2397 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 12ης Δεκεμβρίου 2017, σχετικά με την αναγνώριση των επαγγελματικών προσόντων στην εσωτερική ναυσιπλοΐα και την κατάργηση των οδηγιών 91/672/ΕΟΚ και 96/50/ΕΚ του Συμβουλίου (ΕΕ L 345 της 27.12.2017, σ. 53-86).

4. ΥΠΟΔΕΙΓΜΑ ΗΜΕΡΟΛΟΓΙΟΥ ΠΛΟΙΟΥ

Σελίδα 1

Όνομα χώρας

Σημαία

Ημερολόγιο πλοίου

Αριθμός σειράς ημερολογίου πλοίου: _____

Ημερομηνία έκδοσης: _____

Όνομα του σκάφους: _____

Ενιαίος ευρωπαϊκός αριθμός ταυτοποίησης σκαφών: _____

Εκδίδουσα αρχή: _____

Υπογραφή και σφραγίδα της εκδίδουσας αρχής: _____

Οδηγίες τήρησης ημερολογίου πλοίου

Το ημερολόγιο πλοίου περιέχει 200 σελίδες, αριθμημένες από το 1 έως το 200. Οι καταχωρίσεις αναγράφονται με μελάνι και με ευανάγνωστο τρόπο (π.χ. με τη χρήση γραμμάτων εκτύπωσης).

Οι καταχωρίσεις στο ημερολόγιο πλοίου πραγματοποιούνται σύμφωνα με τους ισχύοντες κανονισμούς για τα πληρώματα. Στην περίπτωση εσωτερικών πλωτών οδών των οποίων οι διαδρομές δεν εμπίπτουν πλήρως στην απαίτηση επάνδρωσης, λαμβάνεται επίσης υπόψη ο χρόνος πλεύσης και ο χρόνος ανάπαυσης που αποκτήθηκαν σε τμήματα που βρίσκονται εκτός του πεδίου εφαρμογής του κανονισμού.

Στην περίπτωση που οι δραστηριότητες φόρτωσης και εκφόρτωσης απαιτούν επιπρόσθετες λειτουργίες πλεύσης, όπως βυθοκόρηση ή ελιγμούς μεταξύ των σημείων φόρτωσης ή εκφόρτωσης, ο χρόνος που απαιτείται για τις δραστηριότητες καταχωρείται ως χρόνος πλεύσης.

Οι δραστηριότητες των μελών του πληρώματος εισάγονται σύμφωνα με την ιδιότητά τους, με χρήση του αντίστοιχου αριθμού τους:

- 1 Πλοίαρχος
- 2 Πηδαλιούχος
- 3 Ειδικευμένος ναύτης
- 4 Ναύτης
- 5 Ναυτόπαιδο
- 6 Μαθητευόμενος
- 7 Μηχανικός
- 8 Χειριστής μηχανής
- 9

Εάν οι εθνικοί κανονισμοί προβλέπουν άλλες ιδιότητες εκτός από τις προαναφερθείσες, οι εν λόγω ιδιότητες καταχωρίζονται με αριθμούς μετά το 9 και με μνεία του αντίστοιχου εθνικού τίτλου.

Σε κάθε σελίδα εισάγονται οι ακόλουθες καταχωρίσεις:

- τρόπος λειτουργίας (μετά από κάθε αλλαγή του τρόπου λειτουργίας χρησιμοποιείται νέα σελίδα)·
- έτος·
- μόλις το σκάφος αποπλεύσει:
 - 1η στήλη- Ημερομηνία (ημέρα και μήνας)
 - 2η στήλη- Ώρα (ώρα, λεπτό)
 - 3η στήλη - Όνομα της τοποθεσίας έναρξης του ταξιδιού
 - 4η στήλη - Πλωτή οδός και km από την τοποθεσία έναρξης του ταξιδιού·
- μόλις το σκάφος διακόψει το ταξίδι:
 - 1η στήλη - Ημερομηνία (ημέρα και μήνας) εάν διαφέρει από την ημέρα έναρξης του ταξιδιού
 - 5η στήλη - Ώρα (ώρα, λεπτό)
 - 6η στήλη - Όνομα της τοποθεσίας όπου το σκάφος βρίσκεται εν στάσει
 - 7η στήλη - Πλωτή οδός και km από την τοποθεσία όπου το σκάφος βρίσκεται εν στάσει·
- μόλις το σκάφος αποπλεύσει και πάλι: ίδιες καταχωρίσεις με την έναρξη του ταξιδιού·
- μόλις το σκάφος περατώσει το ταξίδι του: ίδιες καταχωρίσεις με τη διακοπή του ταξιδιού.

- Η στήλη 8 συμπληρώνεται (ιδιότητα, επώνυμο/-α, όνομα/-τα, αριθμός σειράς του ναυτικού φυλλαδίου του μέλους πληρώματος ή αριθμός σειράς του πιστοποιητικού επαγγελματικών προσόντων πλοιάρχου) όταν το πλήρωμα επιβιβάζεται για πρώτη φορά στο σκάφος και κάθε φορά που αλλάζει η σύνθεση του πληρώματος.
- Στις στήλες 9 έως 11, εισάγονται η έναρξη και η λήξη των χρόνων ανάπαυσης για κάθε μέλος του πληρώματος. Οι εν λόγω καταχωρίσεις συμπληρώνονται έως τις 8 της επόμενης ημέρας. Εάν τα μέλη του πληρώματος ακολουθούν σταθερό πρόγραμμα ωρών ανάπαυσης, αρκεί ένα μόνο πρόγραμμα ανά ταξίδι.
- Στις στήλες 12 και 13, εισάγεται κάθε αλλαγή του πληρώματος με προσδιορισμό της επιβίβασης και της αποβίβασης κάθε μέλους του πληρώματος.

ΧΡΟΝΟΙ ΑΝΑΠΑΥΣΗΣ

Τρόπος λειτουργίας* _____

Έτος	ΣΚΑΦΟΣ						ΠΛΗΡΩΜΑ										
	Έναρξη ταξιδιού			Λήξη ταξιδιού			Μέλη πληρώματος			Ναυτικό φυλλάδιο	Χρόνοι ανάπαυσης των μελών του πληρώματος						Επιβιβάστηκε
1	2	3	4	5	6	7	8				9		10		11		
Ημερομηνία	Ώρα	Τοποθεσία	km	Ώρα	Τοποθεσία	Km	Ιδιότητα	Ονοματεπώνυμο	Αριθ.	από	έως	από	έως	από	έως	Ώρα	Ώρα

· Εφόσον έχει εφαρμογή

Οδηγίες για τις εκδίδουσες αρχές

Σημαία: Η σημαία είναι σημαία της ΕΕ, σημαία CCNR ή σημαία τρίτης χώρας, κατά περίπτωση.

Όλες οι καταχωρίσεις εισάγονται με κωδικοποίηση UNICODE. Τα ονόματα αναγράφονται με τον ίδιο τρόπο όπως στην ταυτότητα ή στο διαβατήριό του ενδιαφερομένου με κωδικοποίηση UNICODE.

Εάν η γραφή ενός ονόματος είναι διαφορετική με κωδικοποίηση UNICODE και ASCII, υπάρχει επίσης μεταγραφή σε ASCII εντός παρενθέσεων.

Ο αριθμός σειράς του ημερολογίου πλοίου επαναλαμβάνεται στο κατώτερο τμήμα κάθε σελίδας.

Φυσικά χαρακτηριστικά: Χρώμα: εξώφυλλο¹, λευκό φόντο εσωτερικών σελίδων. Μορφότυπο A4 με οριζόντιο προσανατολισμό, σύμφωνα με το πρότυπο ISO 216.

¹ Προς καθορισμό

5. ΥΠΟΔΕΙΓΜΑ ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΟΥ ΠΡΑΚΤΙΚΗΣ ΕΞΕΤΑΣΗΣ

Όνομα του εξεταστικού σώματος, βεβαιώνει με το υπ' αριθμόν έγγραφο ότι	
1. Επώνυμο/-α του τρέχοντος κατόχου	
2. Όνομα/-τα του τρέχοντος κατόχου	
3α. Ημερομηνία γέννησης (ηη/μμ/εεεε)	3β. Τόπος γέννησης (πόλη)
έχει περάσει επιτυχώς την πρακτική εξέταση [για την κτήση πιστοποιητικού επαγγελματικών προσόντων πλοιάρχου] [και] [για ειδική εξουσιοδότηση για ναυσιπλοΐα με ραντάρ] στον προσομοιωτή (όνομα του προσομοιωτή), που έχει εγκριθεί από (όνομα αρμόδιας αρχής).	
Τόπος και ημερομηνία έκδοσης	
Υπογραφή και σφραγίδα του εξεταστικού σώματος	

Οδηγίες:

Τα ονόματα αναγράφονται με τον ίδιο τρόπο όπως στην ταυτότητα ή στο διαβατήριό του ενδιαφερομένου με κωδικοποίηση UNICODE.

Εάν η γραφή ενός ονόματος είναι διαφορετική με κωδικοποίηση UNICODE και ASCII, υπάρχει επίσης μεταγραφή σε ASCII εντός παρενθέσεων.

Επιλέξτε την εφαρμοστέα εξέταση και διαγράψτε την άλλη εξέταση εάν δεν είναι εφαρμοστέα.

Χαρακτηριστικά του πιστοποιητικού: Λευκό φόντο. Μορφότυπο A4 σύμφωνα με το πρότυπο ISO 216.